

**Zeitschrift:** Ingénieurs et architectes suisses  
**Band:** 123 (1997)  
**Heft:** 6

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



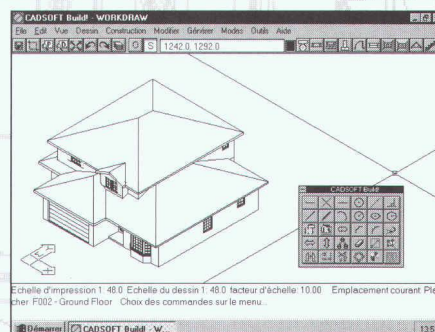


# CADSOFT<sup>™</sup> *Build'96*

Distribué par:  
**CD-Distribution**  
Tél. 021 / 793 13 33

## LA SOLUTION DAO/CAO "ARCHITECTURE RÉSIDENTIELLE"

- *DESSINEZ 2D ET CRÉEZ 3D SANS EFFORT*
- *PRÉSENTATION, ANIMATION ET MISE EN PAGE RAPIDES ET EFFICACES*
- *ORGANISATION AUTOMATISÉE DE VOS PROJETS*
- *CRÉATION DE DESSINS AU FORMAT AUTOCAD*



Pour plus d'informations, veuillez contacter les revendeurs suivants:

**BERTHOD**  
*Bois Conseil Sàrl*  
SION  
027 / 323 77 85

 **COMPUSOFT**  
GENÈVE  
022 / 793 14 11

 **COMPUTER  
SOFTWARE  
SERVICES**  
JEAN Z. SA  
NYON  
022 / 361 35 83

**EDI-MICRO**  
SERVICES  
CHÂTELAINE  
022 / 796 39 40

**logibat** sàrl  
LAUSANNE 021/613 02 74  
FRIBOURG 026/429 07 81  
Ch.-de-Fonds 032/916 11 41

*La nouvelle génération de rouleaux est encore plus conviviale*

## **goroll<sup>®</sup> 2000 isolation aux bruits**

*goroll 2000 - la contribution de gonon en faveur d'un  
prix de construction plus économique, sans renoncer à la  
qualité de l'isolation thermique et phonique.*

prémontage  
précis

pose plus rapide et plus aisée

économie globale plus importante





## Réfection et construction de canaux cheminées

- En inox de fabrication suisse (système Rutz et Obrist)
- Pose du nouveau conduit de gaz RMB HT-160
- Ecologique et de sûreté absolue!

Devis et renseignements sans engagement

Renommé depuis 1956

**Obrist & co**

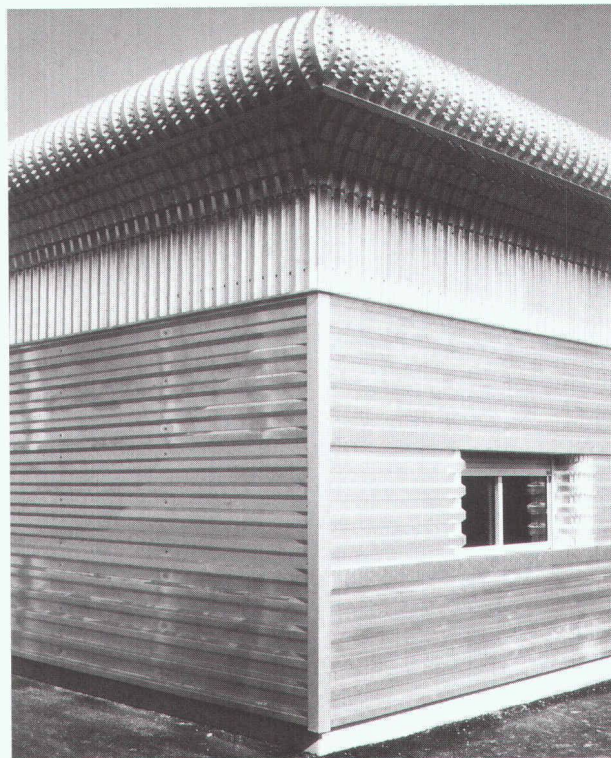
Rue des Parcs 112  
2006 Neuchâtel

Tél. 032/731 31 20  
Fax 032/730 55 01

# Ray sa

Façades métalliques

Toiture  
Ferblanterie  
Bureau d'étude  
Rénovation



Rue Pierre-Yerly 1/Z.I. 2  
CH-1762 Givisiez

Tél. (026) 466 47 72  
Fax (026) 466 32 10

## L'impact: de solides avantages mètre après mètre

par rapport aux  
panneaux et lés habituels.



**gonon**

gonon  
Isolation SA  
CH-1680 Romont  
Tél. 037/52 47 47 dès novembre 026/652 47 47  
Fax 037/52 43 83 dès novembre 026/652 43 83



Désirez-vous en savoir plus?

### Carte-réponse Avantages du produit

Oui. Je désire de plus amples informations sur **goroll 2000**.

Mon adresse:

Nom: \_\_\_\_\_

Maison: \_\_\_\_\_

Rue: \_\_\_\_\_

NP/Lieu: \_\_\_\_\_

Téléphone: \_\_\_\_\_



**Faites un choix constructif!  
Avec «Ingénieurs et  
architectes suisses»,  
adressez vous**

# **aux décideurs clés dans le secteur de la construction.**



**S**i vous avez quelque chose à dire à ceux que l'on écoute en priorité en matière de construction, ne manquez surtout pas de le faire savoir dans «Ingénieurs et architectes suisses».

«Ingénieurs et architectes suisses» et «Schweizer Ingenieur und Architekt» sont les organes officiels de la Société suisse des ingénieurs et des architectes (SIA), de l'Association amicale des anciens élèves de l'EPFL (A<sup>2</sup> E<sup>3</sup> PL), des Groupes romands de l'EPFZ (GEP) et de l'Association suisse des ingénieurs-conseils (ASIC).

Les ingénieurs et les architectes suisses de formation universitaire comptent parmi les principaux décideurs du domaine de la construction, que ce soit au sein de bureaux d'études, auprès des pouvoirs publics ou dans l'industrie.

Avec «Ingénieurs et architectes suisses» en Suisse romande et «Schweizer Ingenieur und Architekt» en Suisse alémanique, vous atteignez l'ensemble de ces professionnels de haut niveau.

24 numéros annuels en français et 46 en allemand, avec un plan thématique diversifié, permettent d'assurer un placement ciblé de votre annonce dans un environnement optimal.

Nous vous conseillons volontiers

**Iva**

IVA SA de publicité internationale

Pré-du-Marché 23, 1004 **Lausanne**, Tél. 021/647 72 72, Fax 021/647 02 80

Mühlebachstrasse 43, 8032 **Zürich**, Tél. 01/251 24 50, Fax 01/251 27 41

Via Pico 28, 6909 **Lugano-Cassarate**, Tél. 091/972 87 34, Fax 091/972 45 65